

OPIS
MINISTERSTVO ZDRAVOTNICTVÍ ČR

128 01 Praha 2, Palackého nám. 4, pošt. příhr. 81



MZDRP00QBJQ0

Allivictus s.r.o.
Obříství 82
277 42 Obříství

| | | | |
|-----------|--------------------------------|-----------------|--------------|
| Vaše zn.: | Naše zn.: | Vyřizuje: | V Praze dne: |
| | 21986/2007-OVZ-35.0-03.07.2007 | Mgr. Valoušková | 30.8.2007 |

Oznámení uvedení potravin do oběhu dle požadavku § 3d odst. 1 zákona č. 110/1997 Sb., o potravinách a tabákových výrobcích, ve znění pozdějších předpisů

Podáním ze dne 3.7.2007 oznamujete Ministerstvu zdravotnictví podle § 3d zákona č. 110/1997 Sb. uvedení do oběhu doplňku stravy s názvem **allivictus** výrobce ECOTON s.r.o., Podhradní 437, 55203 Česká Skalice, vzorkem etikety používané pro označování této potraviny. Na základě telefonického rozhovoru s panem Viktorem Frankem, jednatelem společnosti Allivictus s.r.o., ze dne 29.8.2007 žádáte Ministerstvo zdravotnictví o písemné vyhotovení o splnění povinnosti.

K Vašemu podání sdělujeme:

Údaje o výrobku s názvem **allivictus** byly zadány do informačního systému RoHy pod číslem jednacím OVZ-35.0-03.07.2007-21986. Seznam oznámených – notifikovaných doplňků stravy je k dispozici široké i odborné veřejnosti na webových stránkách <http://snzr.krszis.cz/snzr/trrh/>. Tímto se považuje povinnost notifikace stanovená § 3d odst. 1 zákona č. 110/1997 Sb., o potravinách a tabákových výrobcích, ve znění pozdějších předpisů, za splněnou.

Ověřuji, že tento opis složený zlistů
doslovně souhlasí s listinou, z níž byl pořízen:
složenou zlistů.
V Jičíně dne 19-09-2007



MUDr. Lucia Bauerová
pověřená řízením odboru
ochrany veřejného zdraví

**MINISTERIUM FÜR GESUNDHEITSWESEN DER
TSCHECHISCHEN REPUBLIK**

128 01 Prag 2, Palackého nám. 4, P.O.B. 81

An
Allivictus s.r.o.
Obříství 82
277 42 Obříství

Ihr Zeichen: Unser Zeichen: Bearbeitet: Prag, den
21986/2007-OVZ-35.0-03.07.2007 Mgr. Valoušková 30.8.2007

Anzeige über die Umlaufbringung von Lebensmitteln nach Maßgaben des § 3d Abs. 1 des Gesetzes Nr. 110/1997 Slg. über Lebensmittel und Tabakprodukte i.d.F. späterer Vorschriften

Durch die Eingabe vom 3.7.2007 haben Sie beim Gesundheitsministerium gem. § 3d des Gesetzes Nr. 110/1997 Slg. angezeigt, dass Sie das Nahrungsergänzungsmittel unter der Bezeichnung **allivictus**, Hersteller ECOTON s.r.o., Podhradní 437, 55203 Česká Skalice, mit dem Muster des Etiketts zur Bezeichnung dieses Nahrungsmittels in Umlauf bringen. Auf Grund des telefonischen Gesprächs mit Herrn Viktor Frank, Geschäftsführer der Gesellschaft Allivictus s.r.o. vom 29.8.2007 beantragen Sie beim Ministerium die Ausstellung der schriftlichen Bescheinigung über die Pflichterfüllung.

Im Folgenden unsere Stellungnahme zu Ihrer Eingabe:

Die Angaben zum Produkt **allivictus** wurden im Informationssystem RoHy unter dem Geschäftszeichen OVZ-35.0-03.07.2007-21986 eingegeben. Das Verzeichnis der notifizierten Nahrungsergänzungsmittel steht der allgemeinen sowie der Fachöffentlichkeit auf der Webseite <http://snzr.ksrzis.cz/snzr/rh/> zur Verfügung. Somit gilt die Notifizierungspflicht gem. § 3d Abs. 1 des Gesetzes Nr. 110/1997 Slg. über Lebensmittel und Tabakprodukte in der Fassung späterer Vorschriften als erfüllt.

Unterschrift: unlesbar

MUDr. Lucia Bauerová
beauftragte Leiterin der Abt.
für den Schutz der öffentlichen Gesundheit

Es wird hiermit beglaubigt, dass diese Abschrift, bestehend aus 1 Blatt, vollständig mit der mir vorgelegten aus -1- Blatt bestehenden Urschrift übereinstimmt.

Jičín, den 19. September 2007

Amtssiegel: JUDr. LENKA ŠUBRTOVÁ, NOTARIN IN JIČÍN

Eigenhändige Unterschrift: unlesbar

Als Dolmetscherin der deutschen Sprache, ernannt mit Bescheid des Präsidenten des Bezirksgerichts in Hradec Králové vom 25.10.93, AZ Spr. 2053/93, bestätige ich unter Berufung auf meinen Eid, dass die vorstehende Übersetzung mit dem Text der angehefteten tschechischen Urschrift genau übereinstimmt.

In der Übersetzung habe ich folgende Änderungen vorgenommen: -----

Tagebuch Nr.: 700c/2007

Náchod, den 18. September 2007



... ..
... ..
... ..

... ..

... ..

... ..

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..



Lada Petrášková



Lada Petrášková